

ГЕОРГ ХАЙМ

ТВОИТЕ МИГЛИ, ДЪЛГИТЕ...

Превод от немски: Венцеслав Константинов, —

chitanka.info

На Хилдегард К.

*Твоите мигли, дългите,
На твоите очи водите тъмни,
Позволи ми да се гмурна в тях,
Позволи ми да достигна дълбините.*

*Както миньорът слиза в мината,
А мътната му лампа се люлее
Над портата от руда,
Високо на стена от сенки,*

*Виж, аз се спускам,
В твоя скут, за да забравя,
Далече, каквото горе тътне,
Светлината, болката, деня.*

*Сраства се с полята,
Където вятър вее, пиян от зърното,
Висок бодил, висок и болен
Към синевата на небето.*

*Подай ръката си
И нека един с друг се сраснем,
Трофей за някой вятър,
Полет на самотни птици,*

*Ще слушаме сред лятото
Органа на немоцната буря,
Ще се къпем в есенната светлина,
Край брега на синия отмиращ ден.*

*Понякога ще се изправяме
Пред прага на тъмнеещия извор,
За да прогледнем надълбоко в тишината,
Да потърсим любовта ни.*

*Или ще се измъкваме
От сянката на златните гори,
Безкрайни сред жаравата на залеза,
Която нежно челото ти ще докосва.*

*Божествена печал,
Мълчание на вечната любов.
Вдигни си чашата,
Изпий съня.*

*Веднъж на края да застанем,
Където океанът в жълтеникави петна
Безшумно вече се прелива
В заливите на септември.*

*Да отпочинем горе
В дома на жадните цветя,
Надвесен над скалите,
Ще пее и трепери вятърът.*

*Но от тополата,
Издигната във вечния лазур,
Най-сетне се отронва кафеникаво листо
И върху тила ти си отдъхва.*

1911

ЗАСЛУГИ

Имате удоволствието да четете тази книга благодарение на *Моята библиотека* и нейните всеотдайни помощници.

МОЯТА БИБЛИОТЕКА



<http://chitanka.info>

Вие също можете да помогнете за обогатяването на *Моята библиотека*. Посетете **работното ателие**, за да научите повече.